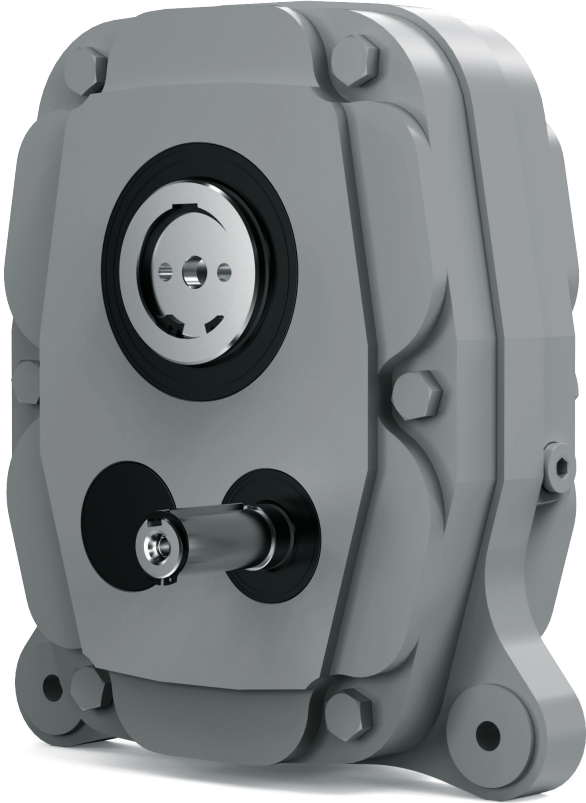
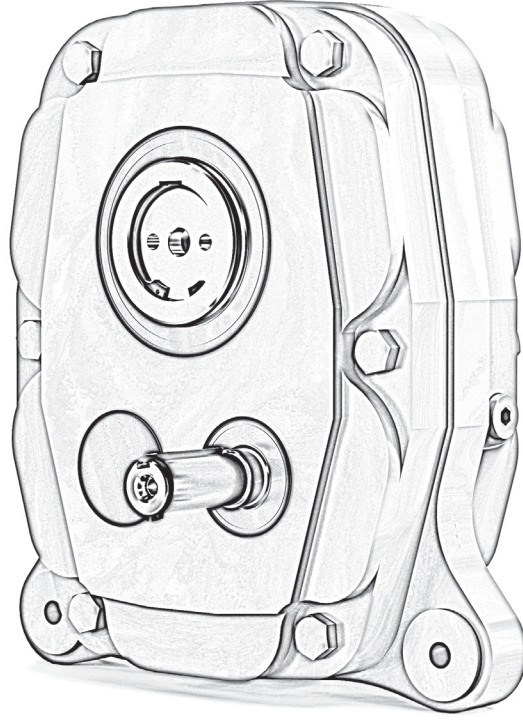


DG

ŞAFT MONTAJLI REDÜKTÖRLER SHAFT MOUNTED UNITS





TR EN

İÇİNDEKİLER / CONTENTS

Servis Faktörü / Service Factor	2
Redüktör Yükleme Karakteristikleri / Load Characteristics Of Gearbox	3
Radyal Yükler / Radial Loads	6
Yağlama / Lubrication	7
Montaj Pozisyonu / Mounting Position	8
Parça Listesi / Parts List	9
Sipariş Şekli ve Seçim / Order Type and Selection	13
Güç Devir Tabloları / Geared Performance Tables	14
Ölçü Sayfaları / Dimension Pages	17



TR SERVİS FAKTÖRÜ

Servis faktörü (f_B), redüktörün maruz kaldığı çalışma koşullarına göre değişkenlik gösterir. Tahrik edeceği makinenin tüm teknik özelliklerine ve karakteristiklerine dayanma süresine bağlıdır. Genellikle makineler yükleme bakımından üç tip ile gösterilir.

Yük Tipi

- U** - Uniform Yükler
- M** - Orta Seviyeli Şoklar
- H** - Ağır Şoklar

Üç farklı yükleme biçiminde çalışan, üç ayrı makineden üretilen momentler birbirine eşit olsalarda, ağır çalışan makinede daha büyük işletme katsayılı redüktör kullanılmaktadır.

Günlük çalışma saati, çalışan dişli ve redüktör elemanlarının malzeme yorulmasına maruz kalması bakımından, çalışma saatinin fazla olması halinde negatif olarak etki eder.

Start-Stop durumunda, her makinenin ilk kalkış esnasında en yüksek yüke maruz kaldığı düşünülürse tehlikeli durum oluşur.

Kataloğumuzda servis faktörünün nasıl belirlendiği ile ilgili bir örnek yapalım.

Önce tablodan makinenin çalışma alanına göre yük tipini belirliyelim. Makinemiz elektrik motor tahrikli ZİNCİR KOVALI EKSKAVATÖR ise yükleme durumu AĞIR'dır. Tablo'dan makine 24 saat çalışacağına göre minumum servis faktörü $f_B=2$ bulunur.

EN SERVICE FACTOR

The service fator (f_B), varies depending on the operating conditions to which the reducer is exposed. It is dependent on the endurance time of all technical specifications and characteristics of the driven machine. Typically, machines are classified into three types based on their loading.

Type Of Load

- U** - Uniform
- M** - Moderate Shocks
- H** - Heavy Shocks

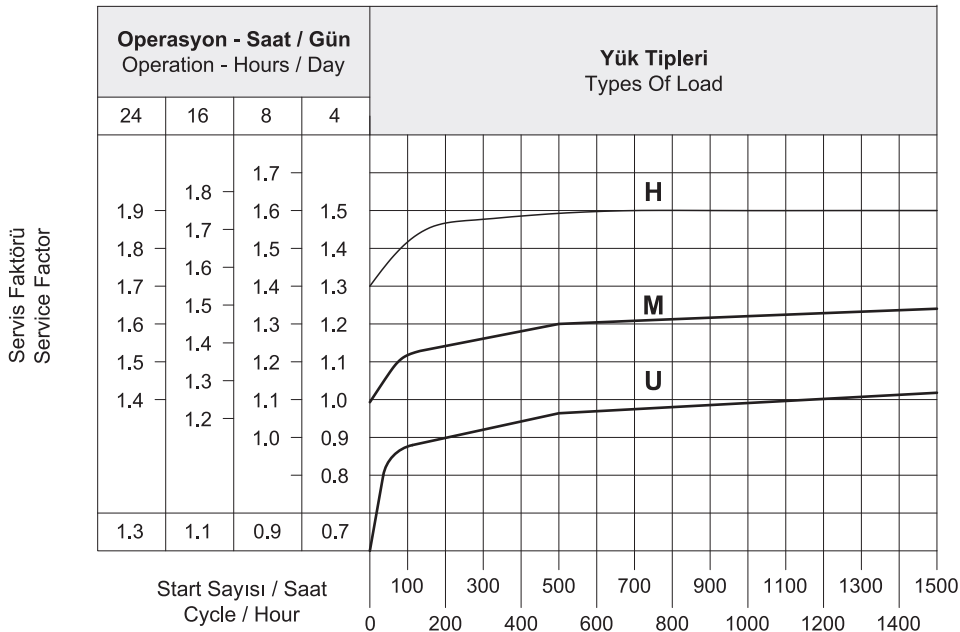
Even though the moments produced by three different machines operating under three different loading conditions are equal, a larger service factor reducer is used for the heavily loaded machine.

The daily working hour has a negative impact in terms of exposing the gear and reducer components to material fatigue when it exceeds a certain threshold.

In the Start-Stop scenario, if each machine is assumed to be exposed to its highest load during initial startup, it creates a hazardous situation.

Let's provide an example in our catalog illustrating how the service factor is determined.

Load specification of machine should be determined first, from table in our example, the machine is CHAIN BUCKET EXCAVATOR driven by electric motor has HEAVY load specification and daily operation time is 24 hours. So that minimum service factor $f_B=2$ is taken from table





TR REDÜKTÖR YÜKLEME KARAKTERİSTİKLERİ

Düzenli Yükler

İnşaat Asansörleri
Bantlı Konveyörler(Dökme)
Askılı Konveyörler
Kovalı Elavatörler
Çalkalayıcılar
Santrüfjler
Aksiyel ve Radya Vantilatörler
Ağaç İşleme Tezgahları
Çamaşır Yıkama Makinaları
Vinç Yürütmelemleri
Dönüş Tertibatları
Takım Tezgahları
Doldurma Makinaları(Şişeleme)
Ambalaj Makinaları
Türbin (Düşük Akışkan)

EN LOAD CHARACTERISTICS OF GEARBOX

Uniform Loads U

Hoists
Belt Conveyors (Bulk Goods)
Chain Conveyors
Bucket Elevators
Agitators (Liquids)
Centrifuges (Lights)
Axial and Radial Blowers
Wood Working Machines
Laundry Washing Machines
Travelling Crane
Slewing Gears
Machines Tools (Auxiliarily Drives)
Filling Machines (Bottles, Containers.)
Packaging Machines
Türbin (Light - Liquids)

Tahrik Makinası Torque Machine	Günlük Çalışma Saati Daily Working Hour	Makinanın Yükleme Karakteristiği Load Characteristics of Machines		
		Hafif Yük U Uniform Load U	Orta Yük M Moderate Load M	Ağır Yük H Heavy Load H
Elektrik Motorlu / Electric Motor Türbin / Turbin Hidrolik / Hydraulic	0...3	0.8	1	1.5
	3...10	1	1.25	1.75
	10...24	1.25	1.5	2
Pistonlu Makinalar (4...6 Silindir) Piston Machines (4...6 Cylinder)	0...3	1	1.25	2
	3...10	1.25	1.5	2
	10...24	1.5	1.75	2
Pistonlu Makinalar (4...6 Silindir) Piston Machines (4...6 Cylinder)	0...3	1.25	1.5	2
	3...10	1.5	1.75	2.25
	10...24	1.75	2	2.5



TR REDÜKTÖR YÜKLEME KARAKTERİSTİKLERİ

Orta Seviyeli Yükler / Moderate Loads M

Emiş Pompaları
Dönen Mekanizmalar
Betoniyerler
Yol İnşaat Makinaları
Zincirli Konveyörler
Mafsallı Bantlı Konveyörler
Lastik Bantlı Elevatörler
Lastik Bantlı Konveyörler (Parça Yükler)
Yük Asansörleri
Helezon Konveyör
Kovalı Elevatörler (Parçalı Malzeme)
Çelik Bantlı Konveyörler
Paletli Konveyörler
Soğutma Tamburları
Karıştırıcılar
Çalkalayıcılar(Ağır Akışkanlar)
Tamburlu Kurutucular
Makaslar (Giyotin)
Takım Tezgahları (Ana Tahrir)
Yoğurma Makinaları
Şeker Kamışı Kırıcıları
Şeker Kamışı Kesicileri
Şeker Pancarı Kesicileri
Şeker Pancarı Yıkayıcıları
Pistonlu Pompalar
Döner Fırınlar
Sargı Makinaları
Basma ve Boyama Makinaları
Dokuma Tezgahları
Turbo Tezgahları
Hız Ayarlı Silindirler
Tel Çekme Tesisleri
Rulolu Nakil (Hafif)

EN LOAD CHARACTERISTICS OF GEARBOX

Orta Seviyeli Yükler / Moderate Loads M

Pumps
Slewing gears
Concrete Mixers
Road Contruction Machines
Through Chain Conveyors
Link Conveyors
Ballast Elevators
Belt Conveyors (Piece Goods)
Goods Lifts
Screw Conveyors
Bucket Elevators (Piece Goods)
Steel Belt Conveyors
Apron Conveyors
Cooling Drums
Mixers
Agitators (Semi Liquids)
Drying Drums
Shears
Machines Tools (Main Drives)
Kneading Machines
Cane Crushers
Cane Cutters
Sugar Beet Cutters
Sugar Beet Washers
Piston Pumps
Rotary Ovens
Batchers Machines
Printing and Dyeing Machines
Looms
Turbo Compressors
Roller Adjustment Drivers
Wire Drawing Machines
Roller Tables (Lights)

Tahrir Makinası Torque Machine	Günlük Çalışma Saati Daily Working Hour	Makinanın Yükleme Karakteristiği Load Characteristics of Machines		
		Hafif Yük U Uniform Load U	Orta Yük M Moderate Load M	Ağır Yük H Heavy Load H
Elektrik Motorlu / Electric Motor Türbin / Turbin Hidrolik / Hydraulic	0...3	0.8	1	1.5
	3...10	1	1.25	1.75
	10...24	1.25	1.5	2
Pistonlu Makinalar (4...6 Silindir) Piston Machines (4...6 Cylinder)	0...3	1	1.25	2
	3...10	1.25	1.5	2
	10...24	1.5	1.75	2
Pistonlu Makinalar (4...6 Silindir) Piston Machines (4...6 Cylinder)	0...3	1.25	1.5	2
	3...10	1.5	1.75	2.25
	10...24	1.75	2	2.5





TR REDÜKTÖR YÜKLEME KARAKTERİSTİKLERİ

Ağır Seviyeli Yükler / Heavy Loads H

Zincir Kovalı Ekskavatörler
Paletli Yürütücüler
Kovalı Çarklar
Eğik Asansörler
Santrifüjler
Kuyu Açma Mekanizmaları
Yoğurma Makinaları
Silindirme Makinaları
Yontma Makinaları
Şerit Testereleler
Bom Kaldırma
Yük Kaldırma
Sıcak Basma Presleri
Şeker Kamışı Öğütücüler
Pistonlu Pompalar
Düzenleme Silindirleri
Kağıt Hamur Makineleri
Taş Presler
Vakum Presler
Kuru Silindirler
Kırıcılar
Çekiçli Değirmenler
Bilyalı Değirmenler
Çarpmalı Öğütücüler
Tuğla Presleri
Sac Kesme Makinaları
Çubuk Kesme Makinaları
Kabuk Sıyırma Makinaları
Soğuk Çekme Tesisleri
Rulolu Nakil
Silindir Haddeleme

EN LOAD CHARACTERISTICS OF GEARBOX

Ağır Seviyeli Yükler / Heavy Loads H

Chain-Bucket Excavators
Travelling Gears (Caterpillar)
Bucket Wheels
Inclined Hoists
Centrifuges (Heavy)
Rotary Drilling Equipment
Pug Mills
Rolling Mills
Backers
Band Saws
Derricking Jib Bomm Gear
Hoist Gears
Forging Presses
Cane Millis
Piston Pumps
Glazing Cylinders
Pulpers
Stone Presses
Vacum Presses
Drying Cylinders
Breakers
Hammer Mills
Ball Mills
Beater Mills
Brick Presses
Sheet Metal Cutting Machines
Billet Shears
Descaling Machines
Cooling Beds
Roller Tables (Heavy)
Manipulators

Tahrik Makinası Torque Machine	Günlük Çalışma Saati Daily Working Hour	Makinanın Yükleme Karakteristiği Load Characteristics of Machines		
		Hafif Yük U Uniform Load U	Orta Yük M Moderate Load M	Ağır Yük H Heavy Load H
Elektrik Motorlu / Electric Motor Türbin / Turbin Hidrolik / Hydraulic	0...3	0,8	1	1,5
	3...10	1	1,25	1,75
	10...24	1,25	1,5	2
Pistonlu Makinalar (4...6 Silindir) Piston Machines (4...6 Cylinder)	0...3	1	1,25	2
	3...10	1,25	1,5	2
	10...24	1,5	1,75	2
Pistonlu Makinalar (4...6 Silindir) Piston Machines (4...6 Cylinder)	0...3	1,25	1,5	2
	3...10	1,5	1,75	2,25
	10...24	1,75	2	2,5



TR RADYAL YÜKLER

Şaft üzerindeki radyal yük aşağıdaki formülle hesaplanır.

$$F_{re} = \frac{2000 \cdot M \cdot f_z}{D} \leq F_R^1 \text{ o } F_R^2$$

Formülde ;

F_{re} : Sonuçtaki radyal yük (N)

M : Şaft üzerindeki radyal yük (Nm)

D : Şarf üzerine monte edilmiş transmisyon elemanın çapı (mm)

F_R : Uygulanan maksimum radyal yük değeri (N) (Tablo 2.)

f_z :

- 1,1 Dişliler
- 1,4 Dişli Zinciri
- 1,7 V-Makarası
- 2,5 Düz Makara

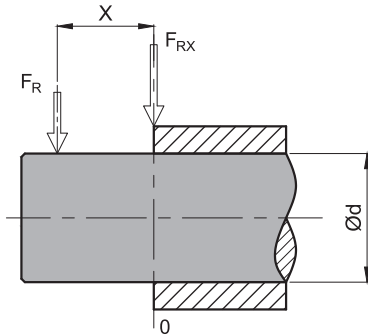
Sonuç radyal yük şaftın merkez hattına uygulanmadığında aşağıdaki formülle etkin yükün hesaplanması gerekir:

$$F_{re} \leq \frac{F_R \cdot a}{(b+x)} \leq F_R^1 \text{ o } F_R^2$$

a,b,x = Tablolarda verilen değerler.

Kabul edilebilir radyal yük (N) değeri redüktörün performansını gösteren ilgili tablolarda verilmiştir. Bu durumda şaftın merkez hattına binen yük ve en uygunsuz durumlarda uygulama açısı ve yönü ile ilgili bir olgudur. Kombinasyonlu uygulamalarda max. müsadde edilen eksenel yük radyal yükün 1/5'i kadar olmalıdır. Çıkış şaftları ile ilgili olduğundan bu değer çok aşılmamalıdır.

ÇIKIŞ MİLİ - OUTPUT SHAFT



(*) Tek yönlü maksimum eksenel yük değerleri bir basma yatağı kullanılarak (talebe bağlı) kabul edilebilir. Kabul edilebilir radyal yük değerleri performansla ilgili sayfalarda verilmiştir. (F_R)

Tip / Type	k	c	d	l
DG 3	106	106	50	-
DG 4	120	120	50	-
DG 5	136	136	60	-
DG 6	192	192	70	-
DG 7	177.5	177.5	85	-

EN RADIAL LOADS

The radial load on the shaft is calculated with the following formula:

Where ;

F_{re} : Resulting radial load (N)

M : Torque on the shaft (Nm)

D : Diameter of the transmission member mounted on the shaft (mm)

F_R : Value of the maximum admitted radial load (N) (Tables 2.)

f_z :

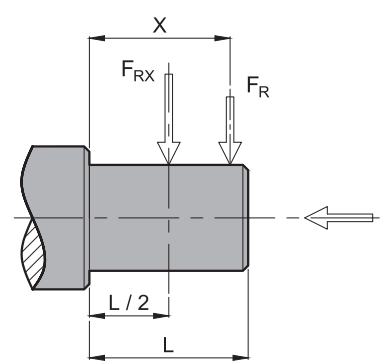
- 1,1 Gear Pinion
- 1,4 Chain Wheel
- 1,7 V-Pulley
- 2,5 Flat Pulley

When the resulting radial load is not applied on the center line of the shaft is necessary to calculate the effective load with the following formula:

a,b,x = Values are given in the tables.

The value of the admissible radial load (N) is given in the tables relating to the performance of the reduction unit at issue. It is related to the load applied on the center line of the shaft and in the most unfavorable conditions of angle of application and direction of rotation. The maximum admissible axial loads are 1/5 of the value of the given radial load.

GİRİŞ MİLİ - INPUT SHAFT



(*) Maximum axial load values admissible in only one direction with the use of a thrust bearing (on request). The values of the admissible radial loads are given on the relating to performance. (F_R)

Tip / Type	k	c	d	l
DG 3	146	118.5	25	55
DG 4	160	130	28	60
DG 5	177.5	142.5	32	70
DG 6	201	156	42	90
DG 7	226.25	176.5	48	100





TR YAĞLAMA

Tabloda belirtilmeyen aşırı ısı ortamlarında Teknik Servisimizi arayınız. 30°C altındaki ısı değerinde veya 60°C üzerindeki bir ısı değerinde hassas özelliklere sahip yağ keçesi kullanmak gerekir. 0°C'nin altındaki sıcaklık değerlerinde çalışmak gerekiyorsa aşağıdakileri göz önünde bulundurmak gerekir.

1-Motorlar tahmin edilen ortam sıcaklıklarındaki operasyonlara uygunluk gerektirir.

2-Elektrik motorunun gücü gerekli olan yüksek başlama tork değerlerini aşabilmesi için yeterli olmalıdır.

3-Redüktörlerin dökme demirden imal edildiği durumlarda -15 C° sıcaklığın altında dökme demirin kırılma riski olduğundan darbe ve yüklerine özen gösterin.

4-Servis hizmetinin ilk aşamalarında yağın sahip olduğu aşırı akışkanlık olayından dolayı bir takım yağlama problemleri meydana gelebilir, bu durumda yuksüz olarak bir kaç dakika boyunca çalıştırmak gerekir. Yağ değişimi mineral yağlar için yaklaşık 10.000, sentetik yağlar için 20.000 saatlik kullanımdan sonra yapılmalıdır. Bu süre servis tipine ve redüktörün çalıştığı ortama göre değişir. Yağ tapalarıyla birlikte verilmeyen redüktörler için, yağlama kalıcıdır ve bu nedenle servis gerektirmez.

EN LUBRICATION

In cases of ambient temperatures not envisaged in the table, call our Technical Service. In the case of temperatures under -30°C or above 60°C it is necessary to use oil seals with special properties. For operating ranges with temperatures under 0°C it is necessary to consider the following:

1-The motors need to be suitable operation at the envisaged ambient temperature.

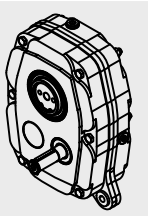
2-The power of the electric motor needs to be adequate to exceed the higher starting torques required.

3-In case of cast - iron gear reducers, pay attention to impact loads since cast iron may become brittle at temperatures below -15°C.

4-During the early stages of service, lubrication problems may arise due to the high level of viscosity taken on by the oil and so it is wise to have a few minutes of rotation under no load. The oil needs to be changed after approximately 10.000 hours. This period depends on the type of service and the environment of the reduction. For unit supplied without oil plugs, lubrication is permanent and they do not require servicing.

		T°C ISO SAE	AGIP	SHELL	KLUBER	MOBIL	CASTROL	BP
DG3..7	Mineral Yağ Mineral Oil	(-5) / (+40) ISO VG460	BLASIA 220	OMALA OIL220	KLUBEROIL GEM1-220N	MOBILGEAR 600 XP 220	ALPHA MAX 220	ENERGOL GR-XP220
		(-15) / (+25) ISO VG220	BLASIA 150	OMALA OIL150	KLUBEROIL GEM1-150N	MOBILGEAR 600 XP 150	ALPHA MAX 150	ENERGOL GR-XP150

Özel Yağlayıcılar / Special Lubricants			
		T°C	Sentetik Yağ / Synthetic Oil
Düşük Sıcaklıklar / Low Temperature	ENI	(-25) / (+20)	BLASIA 150 S (ISO VG150)
	KLUBER	(-35) / (+10)	KLUBERSYNTH GH6-80 (ISO VG68)
	MOBIL	(-40) / (+5)	SCH 624 (ISO VG32)
	KLUBER	(-40) / (+5)	KLUBERSYNTH GH6-32 (ISO V32)
	KLUBER	(-30) / (+10)	KLUBERSYNTH UH1-6 100 (ISO VG100) Gıda
Yüksek Sıcaklıklar / High Temperature	KLUBER	(-10) / (+50)	KLUBERSYNTH GH 6-460 (ISO VG460)
	KLUBER	(-10) / (+70)	KLUBERSYNTH GH 6-680 (ISO VG680)
	KLUBER	(-10) / (+50)	KLUBERSYNTH GH 6-460 (ISO VG460)
	KLUBER	(-15) / (+40)	KLUBERSYNTH UH1-6 220 (ISO VG220) Gıda



TR MONTAJ POZİSYONU VE YAĞ MİKTARI

EN MOUNTING POSITION AND OIL CAPACITY

M1	M2	M3	M4

Yağ Miktarı / Oil Capacity (i:5)				
Tip / Type	M1	M2	M3	M4
DG3	1.2	1.7	1.4	1.8
DG4	2.5	2.6	2.9	2.5
DG5	3.3	3.2	4.5	3.3
DG6	4.1	5.3	4.1	5.8
DG7	5.7	8.6	5.9	8.6

Yağ Miktarı / Oil Capacity (i:13/i:20)				
Tip / Type	M1	M2	M3	M4
DG3	1.0	1.8	2.5	1.6
DG4	2.3	2.6	2.9	2.2
DG5	3.0	3.2	3.2	3.2
DG6	3.8	5.5	4.2	5.1
DG7	5.4	8.5	5.9	8.3

Tip / Type	i	DG3	DG4	DG5	DG6	DG7
Ağırlık / Weight (kg)	5:1	32	41	55	84	135
	13:1	34	48	60	93	146
	20:1	34	48	60	93	146



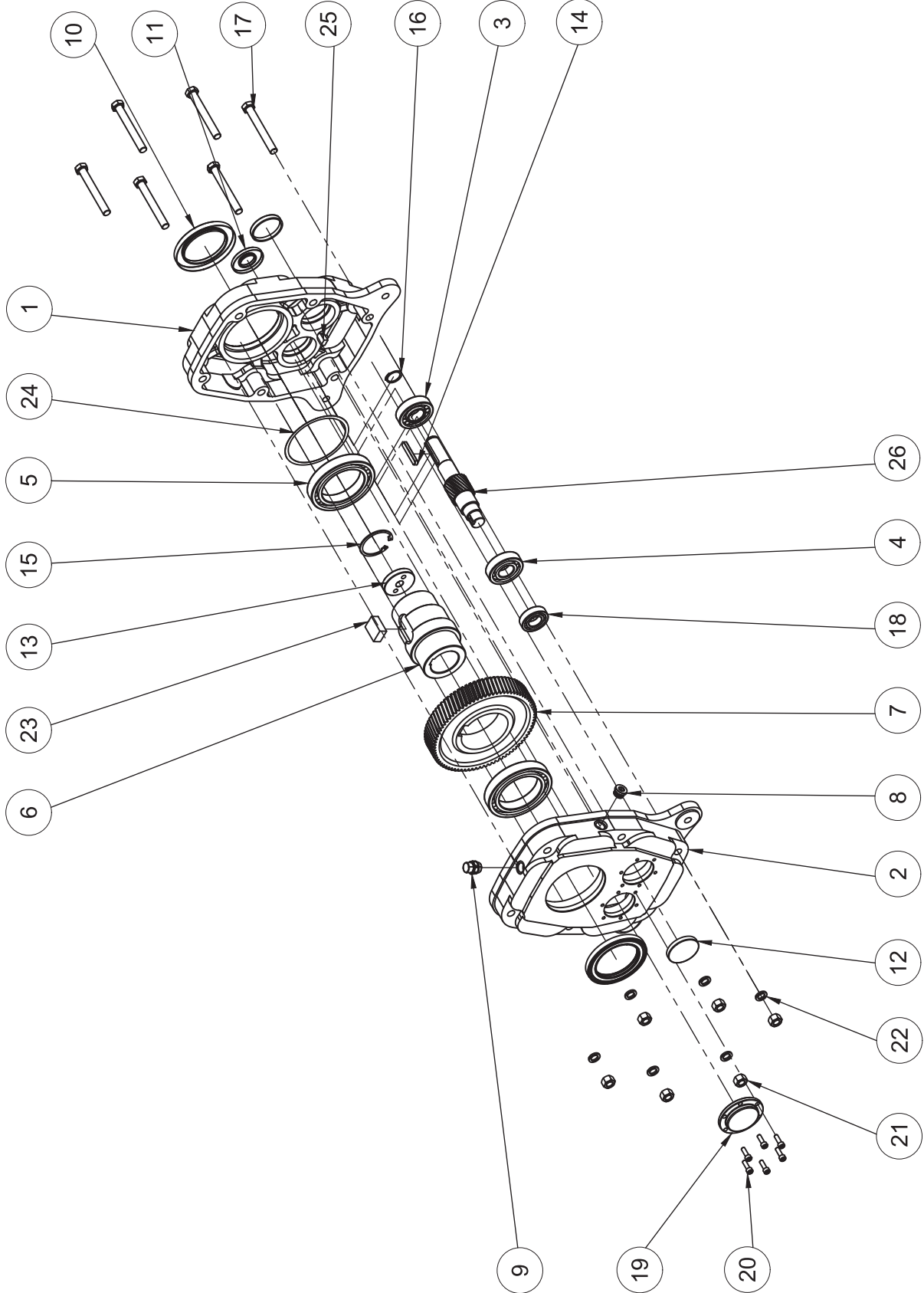


TR

PARÇA LİSTESİ
TEK KADEME

EN

PARTS LIST
SINGEL STAGE





TR **PARÇA LİSTESİ**
TEK KADEME

01	Gövde A
02	Gövde B
03	Rulman
04	Rulman
05	Rulman
06	Çıkış Şaftı
07	Dişli
08	Yağ Tapası
09	Havalık
10	Yağ Keçesi
11	Yağ Keçesi
12	Kapak
13	Rondela
14	Kama
15	Segman
16	Segman
17	Civata
18	Rulman
19	Gövde Kapağı
20	Civata
21	Somun
22	Rondelaa
23	Kama
24	Layner
25	Dişli

EN **PARTS LIST**
SINGEL STAGE

Housing
Housing
Bearing
Washer
Bearing
Output Shaft
Gear
Oil Plug
Breather
Oil Seal
Oil Seal
Cover
Screw
Key
Circlip
Circlip
Bolt
Bearing
Housing Cover
Bolt
Nut
Screw
Key
Shim
Gear



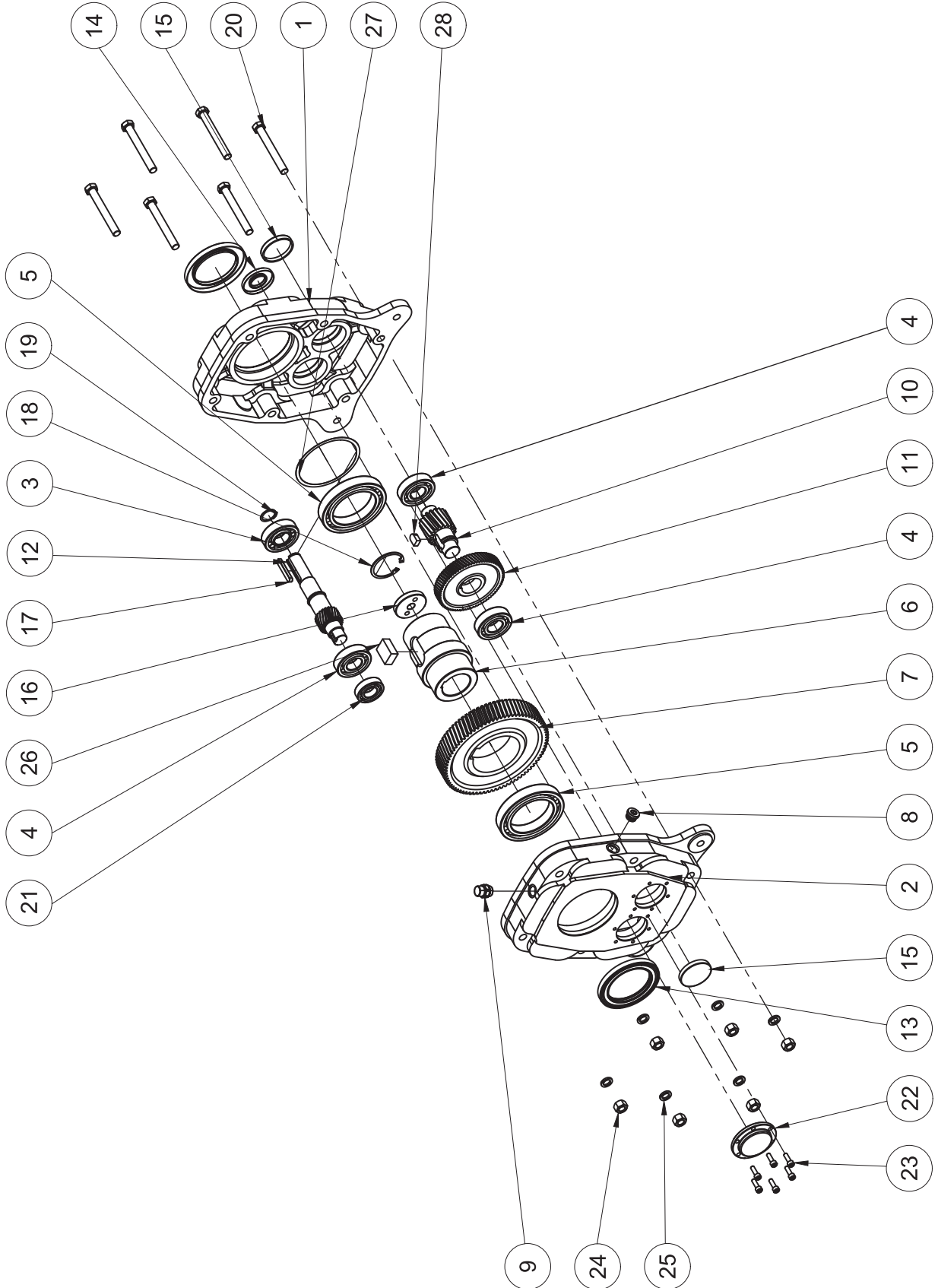


TR

PARÇA LİSTESİ
İKİ KADEME

EN

PARTS LIST
DOUBLE STAGE





TR **PARÇA LİSTESİ**
İKİ KADEME

01	Gövde A
02	Gövde B
03	Rulman
04	Rulman
05	Rulman
06	Çıkış Şaftı
07	Dişli
08	Yağ Tapası
09	Havalık
10	Dişli
11	Dişli
12	Dişli
13	Yağ Keçesi
14	Yağ Keçesi
15	Kapak
16	Rondela
17	Kama
18	Segman
19	Segman
20	Civata
21	Rulman
22	Gövde Kapağı
23	Civata
24	Somun
25	Rondela
26	Kama
27	Layner
28	Kama

EN **PARTS LIST**
DOUBLE STAGE

Housing
Housing
Bearing
Washer
Bearing
Output Shaft
Gear
Oil Plug
Breather
Gear
Gear
Gear
Oil Seal
Oil Seal
Cover
Screw
Key
Circlip
Circlip
Bolt
Bearing
Housing Cover
Bolt
Nut
Screw
Key
Shim
Key

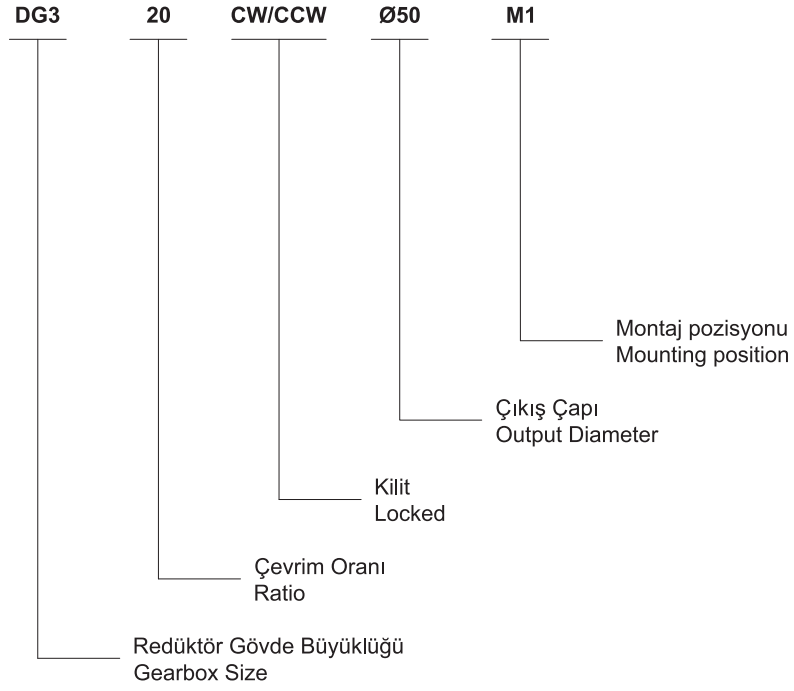




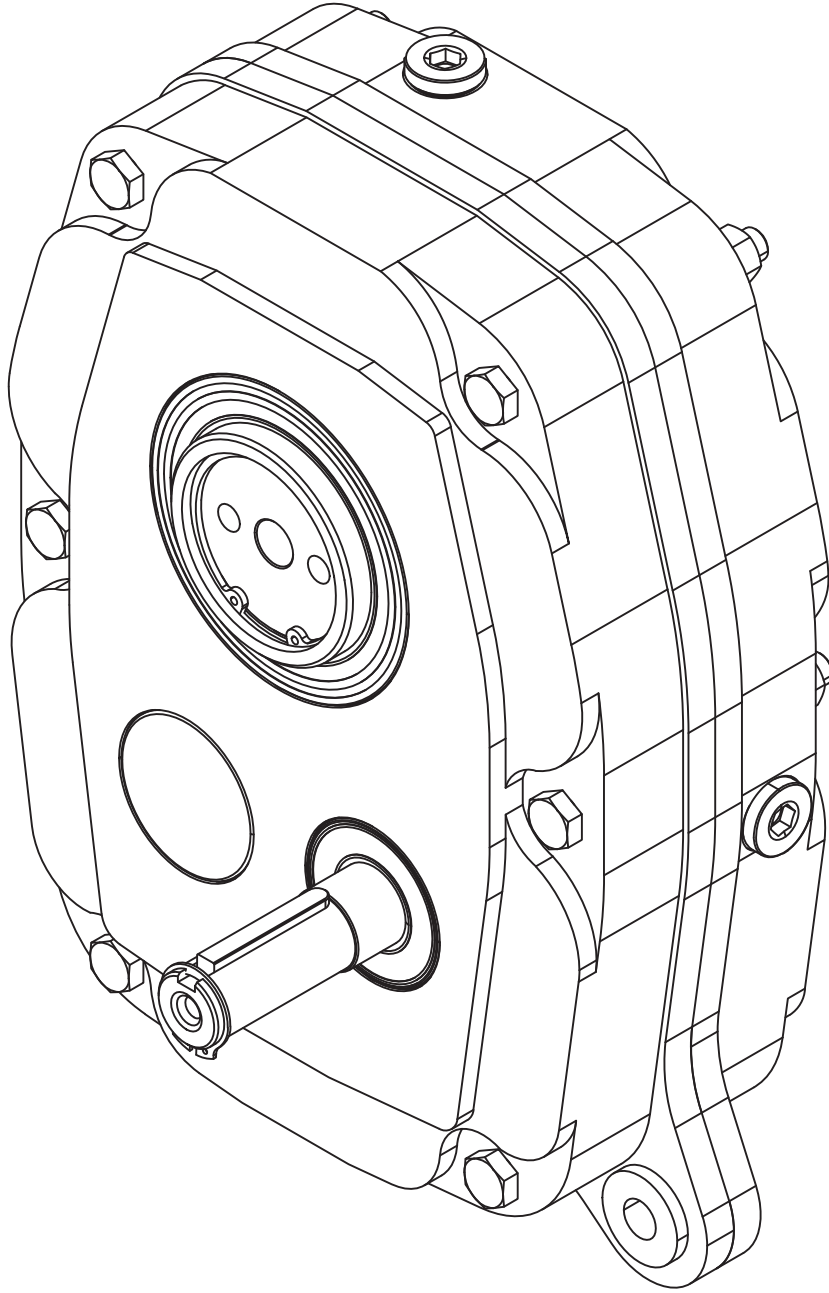
TR SİPARİŞ ŞEKLİ

EN ORDER TYPE

Sipariş Örneği / Order Type Example



GÜÇ DEVİR TABLOLARI GEARED PERFORMANCE TABLES



GÜÇ DEVİR TABLOLARI

GEARED PERFORMANCE TABLES



Kasnak Oranı Pulley Ratio	Çıkış Devri Output Speed n_2 (min^{-1})	Tahvil Oranı Ratio i_{ges}	Çıkış Momenti Output Torque M_2 (Nm)	Maksimum Motor Nominal Güçleri (kW) Maximum Nominal Motor Powers (kW)									Tip Type
				Hafif Yük Light Load Saat/Gün Hours/Day			Orta Yük Moderate Load Saat/Gün Hours/Day			Ağır Yük Heavy Load Saat/Gün Hours/Day			
				8h fs=1,0	16h fs=1,2	24h fs=1,4	8h fs=1,4	16h fs=1,5	24h fs=1,6	8h fs=1,6	16h fs=1,8	24h fs=2,0	
1:1	293	5	1300	41	34	29	29	27	26	26	23	21	DG 3
	108	13	1300	16	13	11	11	11	10	10	8.9	8.0	
	72	20	1300	10	8.3	7.1	7.1	6.7	6.3	6.3	5.6	5.0	
1:1,5	195	5	1300	28	23	20	20	19	18	18	16	14	
	72	13	1300	10	8.4	7.1	7.1	6.6	6.2	6.2	5.5	5.0	
	48	20	1300	6.8	5.6	4.8	4.8	4.5	4.3	4.3	3.8	3.4	
1:2	147	5	1300	21	18	15	15	14	13	13	12	11	
	54	13	1300	7.7	6.4	5.5	5.5	5.1	4.8	4.8	4.2	3.9	
	36	20	1300	5.1	4.3	3.6	3.6	3.4	3.2	3.2	2.8	2.6	
1:2,5	117	5	1300	17	14	12	12	11	10	10	9.4	8.5	
	43	13	1300	6.1	5.1	4.4	4.4	4.1	3.8	3.8	3.4	3.1	
	29	20	1300	4.1	3.4	2.9	2.9	2.7	2.6	2.6	2.3	2.1	
1:3	98	5	1300	14	12	10	10	9.3	8.8	8.8	7.8	7	
	36	13	1300	5.1	4.2	3.6	3.6	3.4	3.2	3.2	2.9	2.6	
	24	20	1300	3.4	2.9	2.4	2.4	2.3	2.1	2.1	1.9	1.7	
1:1	294	5.0	1785	56	47	40	40	37	35	35	31	28	DG 4
	107	13	1785	21	18	15	15	14	13	13	12	11	
	71	20	1785	14	12	10	10	9.3	8.8	8.8	7.7	7	
1:1,5	196	5	1785	37	31	26	26	25	23	23	21	19	
	71	13	1785	13	11	9.2	9.2	8.7	8.1	8.1	7.2	6.5	
	47	20	1785	9.1	7.5	6.5	6.5	6.1	5.7	5.7	5.1	4.6	
1:2	147	5	1785	28	23	20	20	19	18	18	16	14	
	53	13	1785	10	8.4	7.1	7.1	6.7	6.3	6.3	5.6	5	
	35	20	1785	6.8	5.7	4.8	4.8	4.5	4.3	4.3	3.8	3.4	
1:2,5	118	5	1785	22	18	16	16	15	14	14	12	11	
	43	13	1785	8.3	7	5.9	5.9	5.5	5.2	5.2	4.7	4.2	
	29	20	1785	5.5	4.6	3.9	3.9	3.7	3.4	3.4	3.1	2.8	
1:3	98	5	1785	18	15	13	13	12	11	11	10	9	
	36	13	1785	7	5.8	5.1	5.1	4.7	4.4	4.4	3.9	3.5	
	23	20	1785	4.4	3.6	3.1	3.1	2.9	2.8	2.8	2.4	2.2	
1:1	294	5	3170	101	84	72	72	67	63	63	56	51	DG 5
	109	13	3170	38	32	27	27	25	24	24	21	19	
	72	20	3170	25	21	18	18	17	16	16	14	13	
1:1,5	195	5	3170	67	56	48	48	45	42	42	37	34	
	73	13	3170	25	21	18	18	17	16	16	14	13	
	48	20	3170	17	14	12	12	11	10	10	9.4	8.5	
1:2	147	5	3170	51	42	36	36	34	32	32	28	26	
	55	13	3170	19	16	14	14	13	12	12	11	9.5	
	36	20	3170	12	10	8.5	8.5	8	7.4	7.4	6.7	6	



GÜÇ DEVİR TABLOLARI

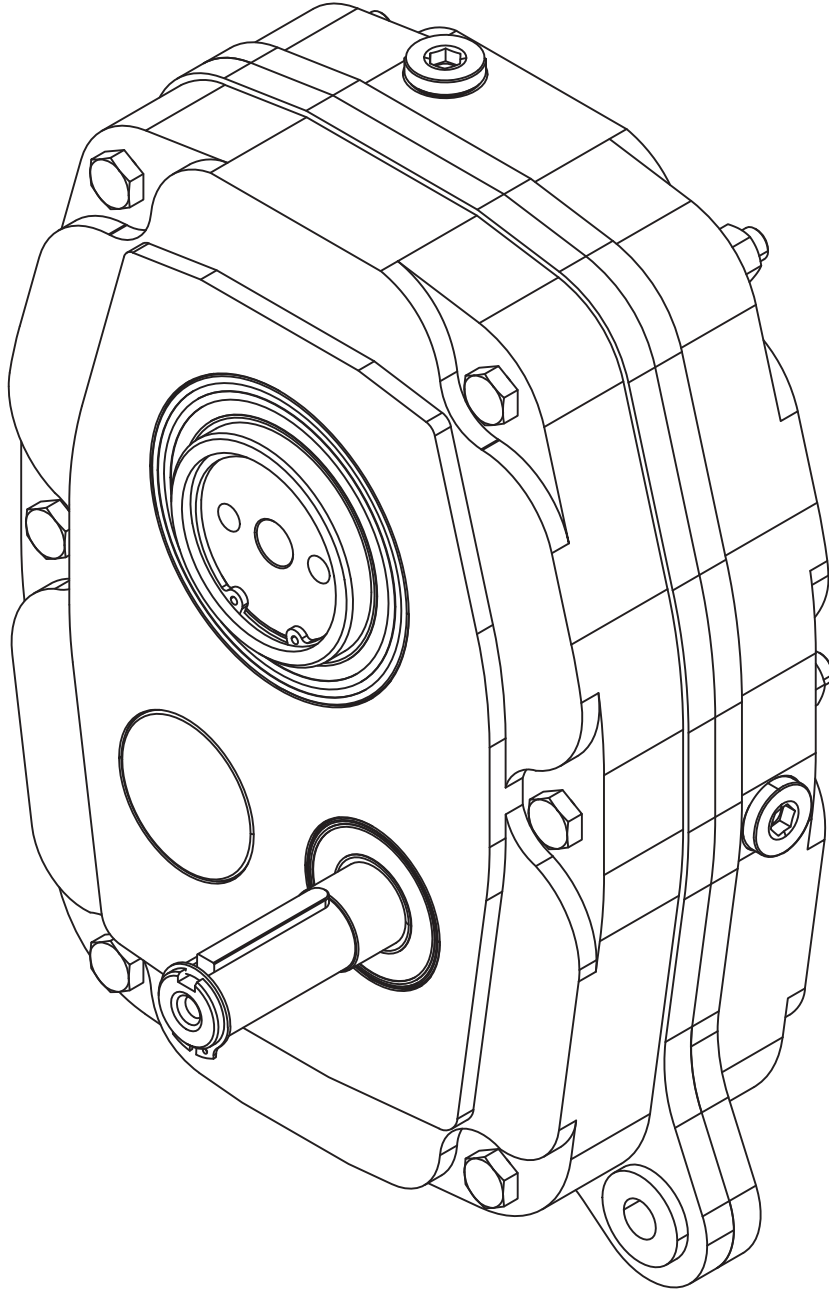
GEARED PERFORMANCE TABLES



Kasnak Oranı Pulley Ratio	Çıkış Devri Output Speed n ₂ (min ⁻¹)	Tahvil Oranı Ratio i _{ges}	Çıkış Momenti Output Torque M ₂ (Nm)	Maksimum Motor Nominal Güçleri (kW) Maximum Nominal Motor Powers (kW)									Tip Type
				Hafif Yük Light Load Saat/Gün Hours/Day			Orta Yük Moderate Load Saat/Gün Hours/Day			Ağır Yük Heavy Load Saat/Gün Hours/Day			
				8h fs=1,0	16h fs=1,2	24h fs=1,4	8h fs=1,4	16h fs=1,5	24h fs=1,6	8h fs=1,6	16h fs=1,8	24h fs=2,0	
1:2,5	118	5	3170	41	34	29	29	27	26	26	23	21	DG 5
	44	13	3170	15	13	11	11	10	9.4	9.4	8.3	7.5	
	29	20	3170	10	8.3	7.1	7.1	6.6	6.2	6.2	5.6	5	
1:3	98	5	3170	34	28	24	24	23	21	21	19	17	
	36	13	3170	12	10	8.6	8.6	8	7.6	7.6	6.7	6	
	24	20	3170	8.2	6.8	5.9	5.9	5.4	5.1	5.1	4.6	4.1	
1:1	293	5	4680	146	122	104	104	97	91	91	81	73	DG 6
	109	13	4680	55	46	39	39	37	34	34	31	28	
	72	20	4680	35	29	25	25	23	22	22	19	18	
1:1,5	196	5	4680	98	82	70	70	65	61	61	54	49	
	73	13	4680	37	31	26	26	25	23	23	21	19	
	48	20	4680	24	20	17	17	16	15	15	13	12	
1:2	146	5	4680	74	62	53	53	49	46	46	41	37	
	55	13	4680	28	23	20	20	19	18	18	16	14	
	36	20	4680	18	15	13	13	12	11	11	10	9	
1:2,5	117	5	4680	60	50	43	43	40	38	38	33	30	
	44	13	4680	22	18	16	16	15	14	14	12	11	
	29	20	4680	14	12	10	10	9.3	8.7	8.7	7.8	7	
1:3	98	5	4680	50	42	36	36	33	31	31	28	25	
	36	13	4680	18	15	13	13	12	11	11	10	9	
	24	20	4680	12	10	8.6	8.6	8	7.4	7.4	6.7	6	
1:1	294	5	7450	239	199	171	171	159	149	149	133	120	DG 7
	110	13	7450	89	74	64	64	59	56	56	49	45	
	73	20	7450	59	49	42	42	39	37	37	33	30	
1:1,5	196	5	7450	155	129	111	111	103	97	97	86	78	
	73	13	7450	59	49	42	42	39	37	37	33	30	
	49	20	7450	39	32	28	28	26	24	24	22	20	
1:2	147	5	7450	116	997	83	83	77	72	72	64	58	
	55	13	7450	45	38	32	32	30	28	28	25	23	
	37	20	7450	29	24	21	21	19	18	18	16	15	
1:2,5	118	5	7450	94	78	67	67	63	59	59	52	47	
	44	13	7450	36	30	26	26	24	23	23	20	18	
	29	20	7450	23	19	16	16	15	14	14	13	12	
1:3	98	5	7450	79	66	56	56	53	49	49	44	40	
	37	13	7450	30	25	21	21	20	19	19	17	15	
	24	20	7450	20	17	14	14	13	12	12	11	10	

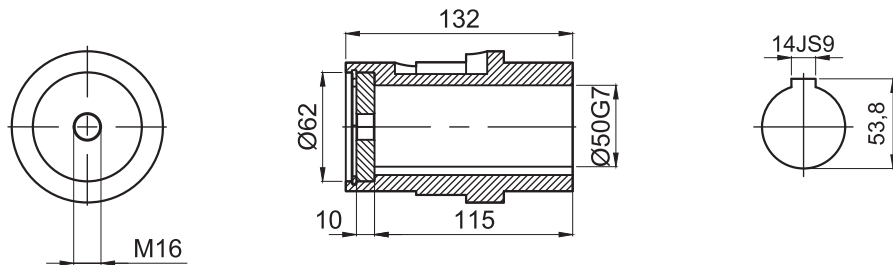
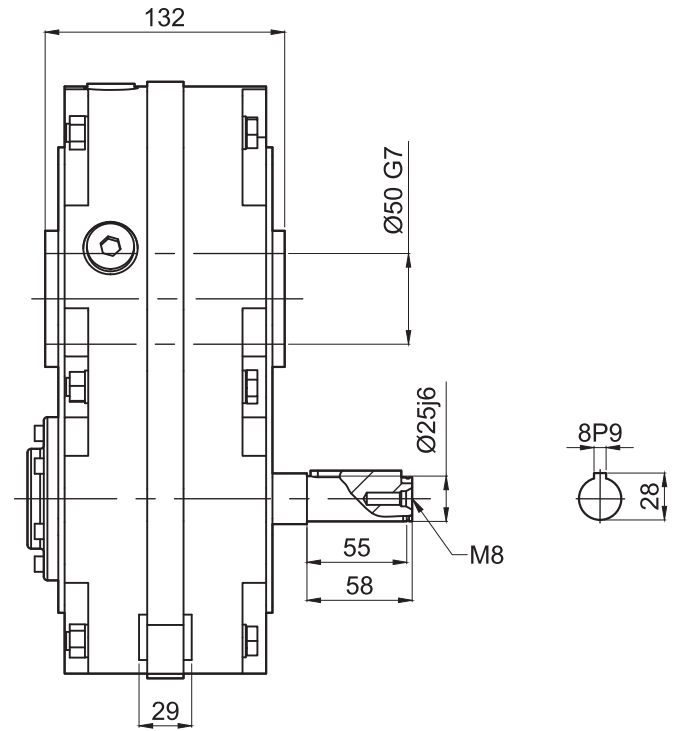


ÖLÇÜ SAYFALARI DIMENSION PAGES



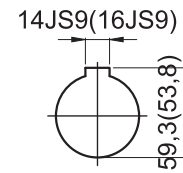
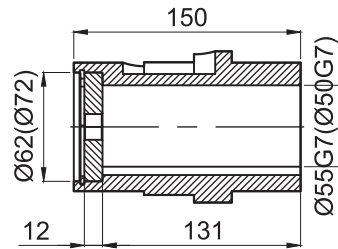
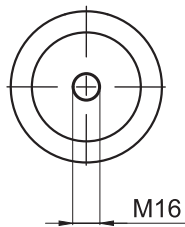
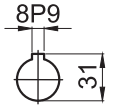
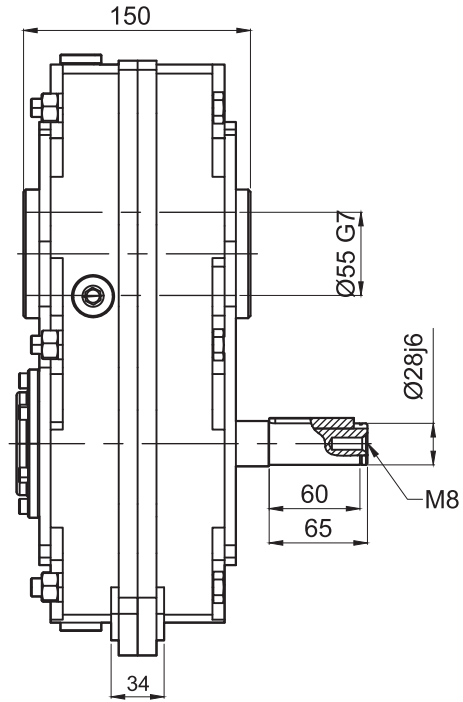
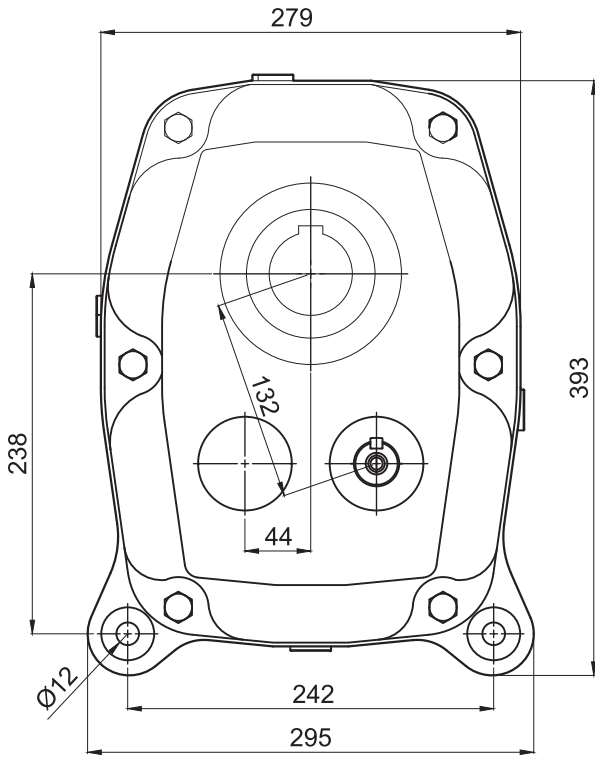
Technical drawing of a square plate with the following dimensions and features:

- Overall width: 259
- Overall height: 330
- Inner width: 219
- Inner height: 186,5
- Central circular feature with a diameter of 116.
- Four corner circular features, each with a diameter of $\varnothing 10$.
- Four circular features along the inner edges, each with a diameter of 37.



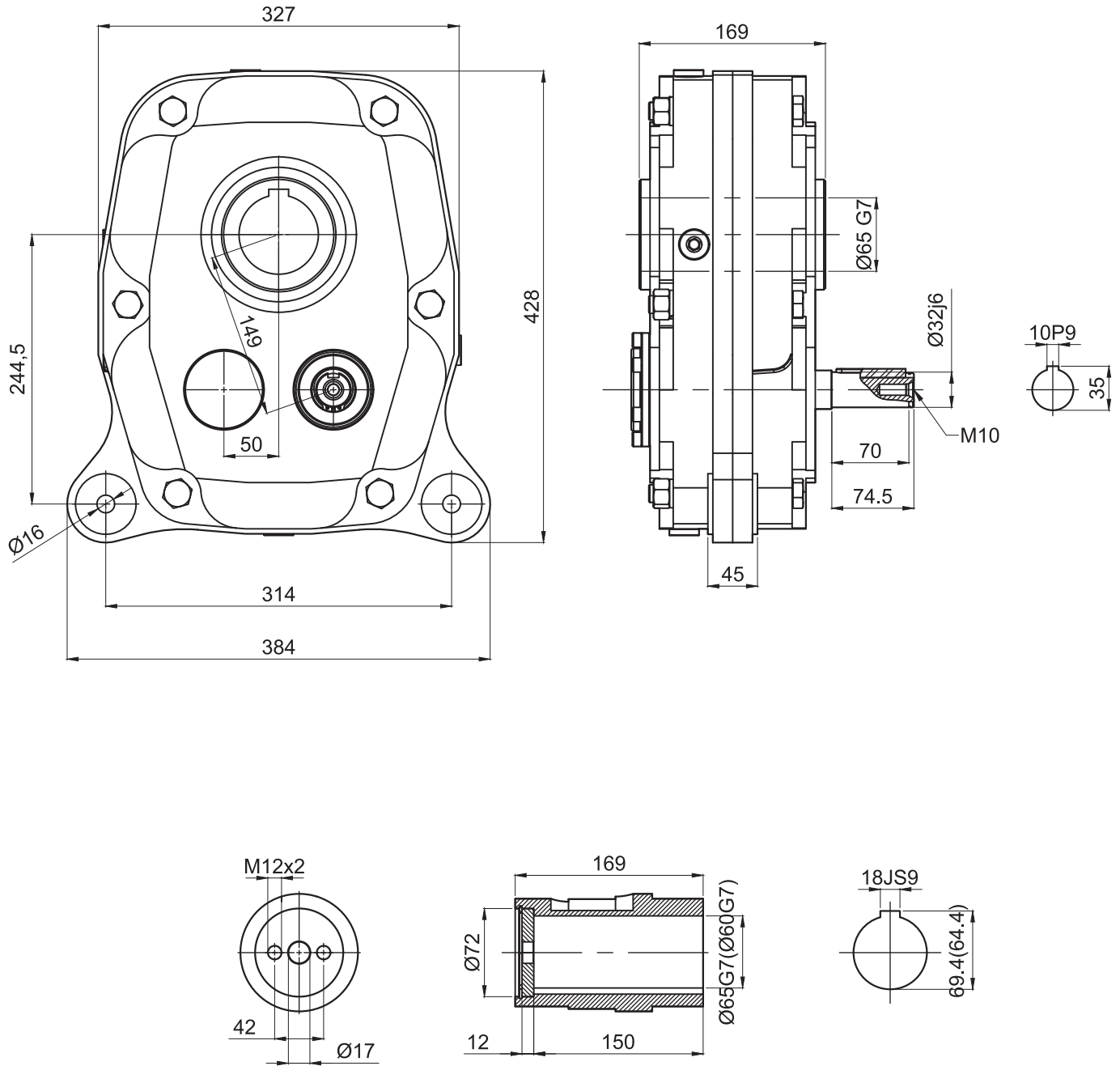


DG 4



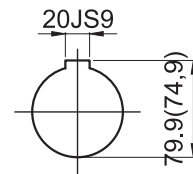
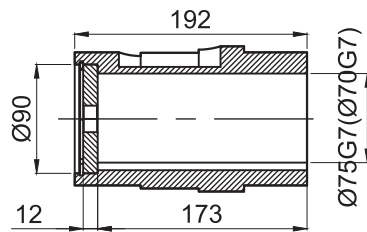
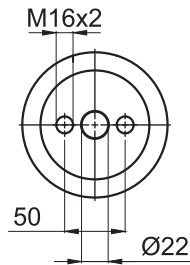
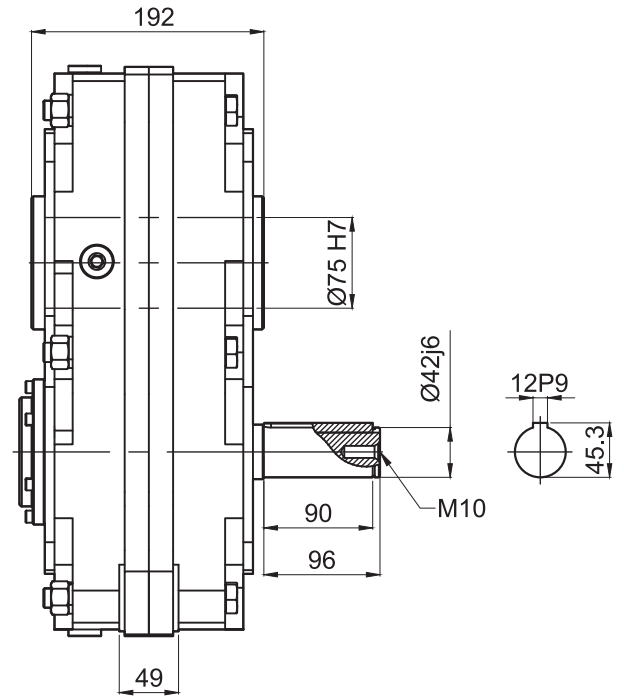
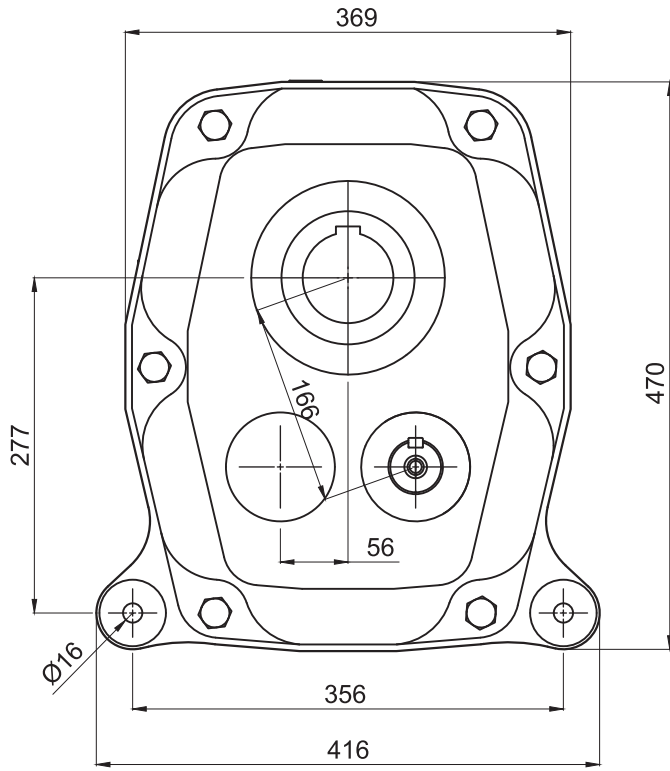


DG 5



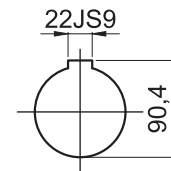
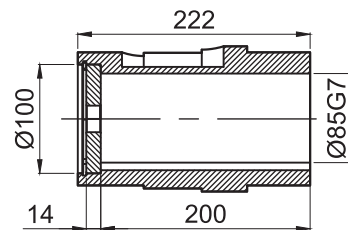
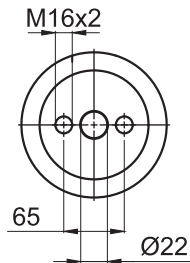
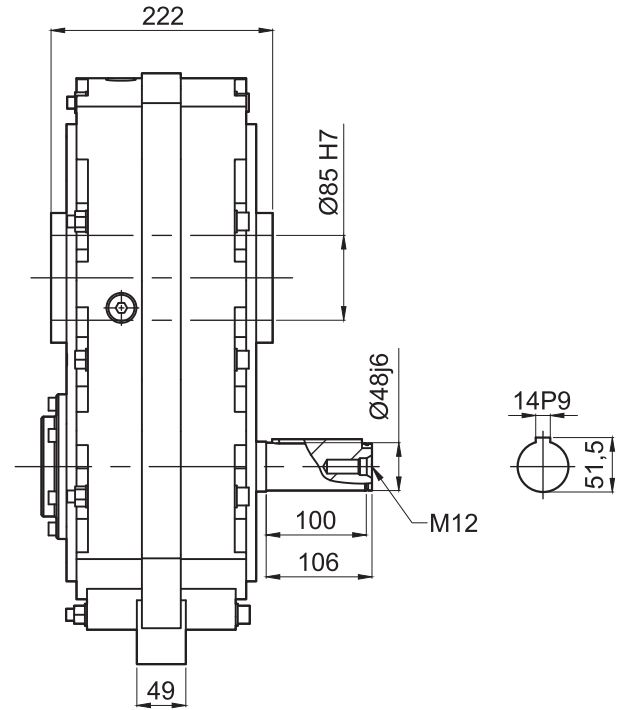
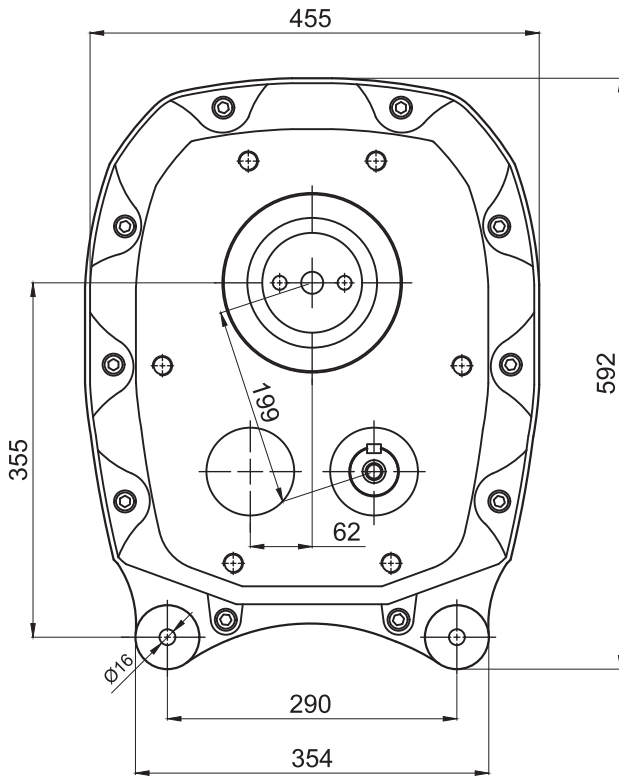


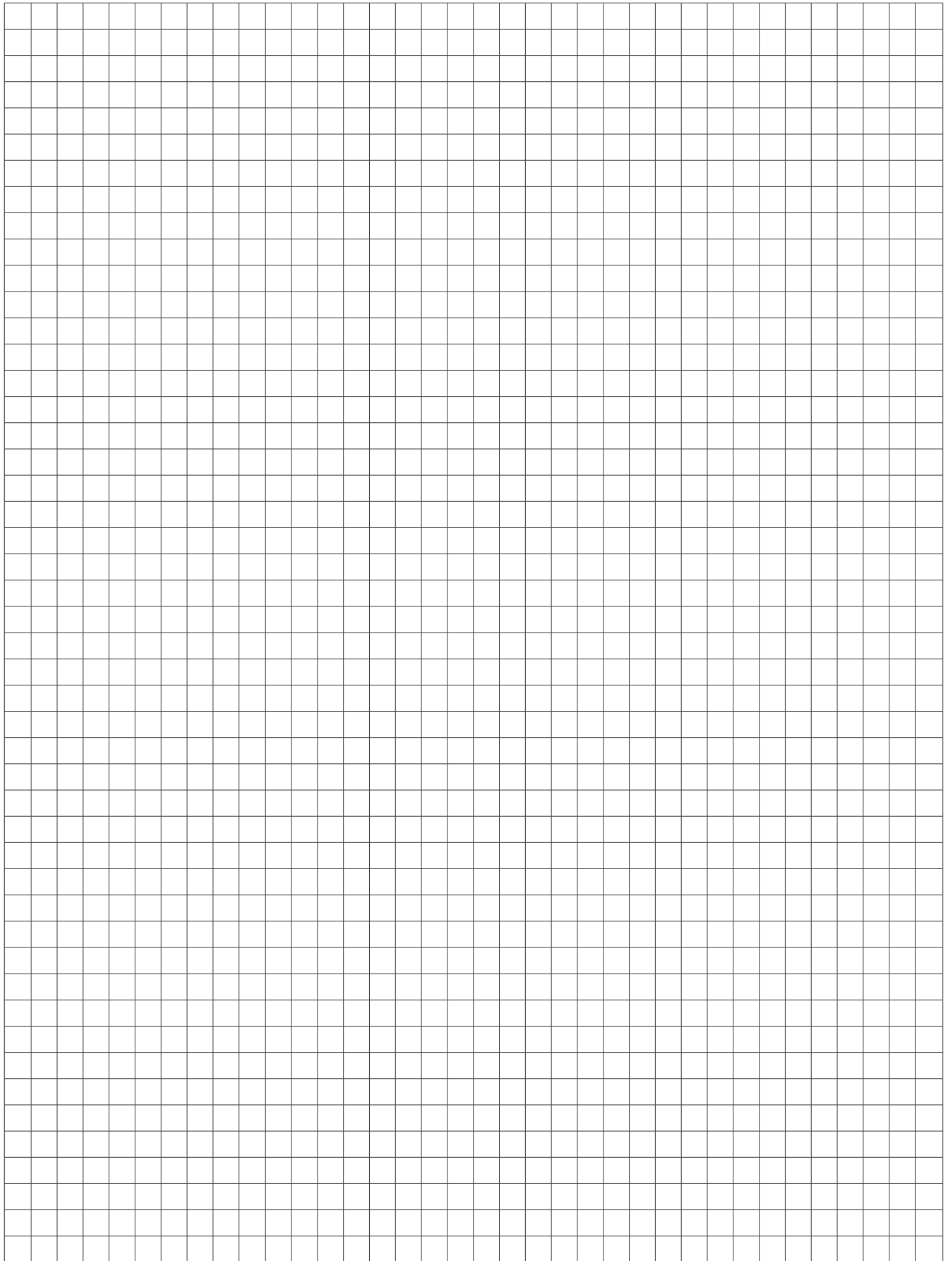
DG 6

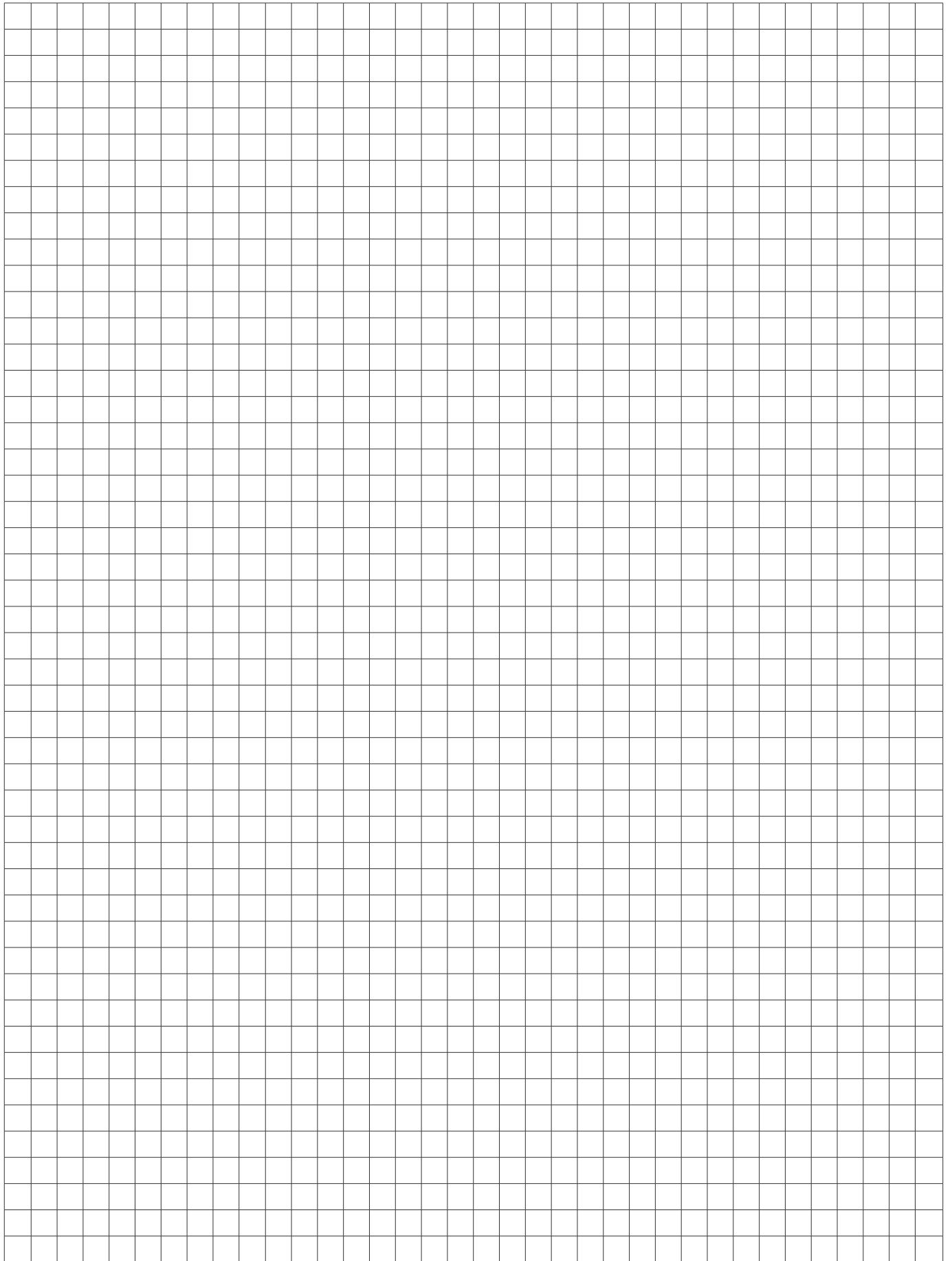




DG 7









İstanbul Merkez / İstanbul Head Office
İkitelli OSB, Metal-İş San. Sit. 12. Blok No: 41
34490 Başakşehir / İSTANBUL
Tel : +90 212 576 73 73

İzmir Fabrika / İzmir Factory
Tire OSB, İbni Melek Osb. Mah.
Tosbi Yol 3 Sk. No: 21 35900 Tire / İZMİR
Tel : +90 232 513 50 30

Ankara Şube / Ankara Branch
1274. Cadde No: 9 Ostim 06347
Yenimahalle / ANKARA
Tel : +90 312 395 20 30

www.dgmr.com.tr